

COF  
PER  
C-621  
BNQ



# commerce Montréal

Volume 38, no 10, février 1982

## La Chambre assume le leadership du milieu des affaires face au conflit à la C.T.C.U.M.

Évaluant les coûts "économiques" de la grève des transports en commun à Montréal au moins à \$13 millions par semaine, la Chambre prenait position dès les premières menaces de débrayage illégal de la part des syndicats. La Chambre exigeait des autorités impliquées, le renvoi des illégaux et la suspension de l'accréditation syndicale. De plus, elle réclamait la substitution du droit de grève par l'arbitrage obligatoire, dans les secteurs public et para-public.

Les milieux d'affaires montréalais et une partie imposante de la population

se sont montrés sympathiques à cette position de la Chambre, qui fut d'ailleurs largement diffusée par les médias d'information.

Le président Serge Saucier, et le vice-président André Vallerand accordaient des entrevues aux principales stations de radio et de télévision montréalaises. Les quatre quotidiens montréalais et le Globe & Mail reprenaient également leurs positions.

Si dans ce conflit, le monde des affaires a fait connaître sa réaction, c'est largement dû à la Chambre de commerce du district de Montréal.

## Mémoire soumis au Surintendant des faillites concernant le Bill C-12

Le 11 décembre dernier, M. Jacques Brazeau, surintendant des faillites au ministère de la Commission et des Corporations, dans une lettre de remerciement à la Chambre, se disait impressionné par le sérieux de son intervention à la réunion des administrateurs de faillites. À cette occasion, la Chambre présentait un mémoire contenant ses positions sur la loi concernant la faillite et l'insolvabilité (Bill C-12).

## Un coup de pouce de la Chambre au milieu universitaire

Lors du déjeuner-causerie du 26 janvier, la Chambre accueillait, à titre de conférencier, M. Pierre Jeanniot, président de la Fondation de l'U.Q.A.M. La Fondation, présentement en pleine campagne de financement, fut mise sur pied dans le but de recueillir les fonds nécessaires à la réalisation de projets spéciaux.

À la rencontre de presse qui a suivi son exposé, M. Jeanniot a dit estimer que cette tribune offerte par la Chambre permettra de recueillir \$2.5 millions, des 1300 entreprises qui feront connaître le montant de leur don au cours des prochains mois.

Un peu plus tôt en janvier, le président de l'École des H.E.C. tenait une conférence de presse pour demander au gouvernement de considérer le cas particulier de cette école dans ses coupures budgétaires. Suite à cette conférence de presse, la Chambre prenait position et demandait au gouvernement du Québec de gérer différemment les coupures budgétaires dans les universités. Dans l'allocation des ressources financières aux universités, la Chambre suggère de considérer d'abord les secteurs où les possibilités d'emploi sont plus fortes. Entre autres les sciences administratives.



M. Jeanniot lors de son allocution au déjeuner-causerie.

## Congrès 1982

Cette année, le Congrès de la Chambre aura lieu au Château Montebello du 10 au 13 juin.

Inscrivez dès maintenant ces dates à votre agenda.

Plus de détails dans les prochaines éditions du Commerce Montréal.



## Déjeuner-causerie

Mardi, 16 février

M. Bernard Lamarre  
Président  
Lavalin Inc.

Thème: "Les ingénieurs-constructeurs à Montréal".



## Assemblée générale

Le mardi 16 février 1982

13 heures

Hôtel Sheraton Mont-Royal

L'assemblée générale aura lieu à l'occasion du déjeuner-causerie.

(voir détails à la page 10)



organe officiel de la  
Chambre de commerce  
du district de Montréal

### Le bureau de direction 1981-1982:

M. Serge Saucier, président de la Chambre

M. Pierre Lortie, président du Conseil

M. Philip O'Brien, premier vice-président

Madame Micheline Bouchard, vice-présidente

M. Pierre Goyette, vice-président

M. Pierre Brunet, vice-président

M. Marc L'Anglais, secrétaire

M. Pierre MacDonald, trésorier

### Le conseil d'administration:

M. André Aubin, Bell Canada

M. Khalil E. Barsoum, I.B.M. Canada Ltée

Madame Claire B. Beaudoin, Fondation J.A. Bombardier

M. Tom Birks, Henry Birks & Fils Ltée

M. Roger Chèvrefils, Les Aciers Anjou Ltée

M. André Dion, Ro-Na Inc.

M. Max Drouin, Cie Générale Électrique du Canada Ltée

M. Marcel Dufour, Lavalin International Inc.

M. Guy Dufresne, Consolidated-Bathurst Inc.

Madame Ginette Gadoury, Décormag

M. Paul Gauthier, Société d'investissement Desjardins

M. Pierre Jean, Albert Jean Ltée

M. Maurice Laramée, avocat

Dr. Maurice LeClair, Canadien National

M. Jacques Lefebvre, Le Groupe SNC

M. Pierre Lessard, Provigo Inc.

M. Yvon Marcoux, La Banque d'Épargne

M. Gilles P. Ouimet, Pratt & Whitney

M. Robert Panet-Raymond, Crédit Foncier

M. Robert Parizeau, Sodarcam Ltée

M. Édouard Prévost, Corporation Civitas Ltée

Madame Madeleine Saint-Jacques, Young & Rubicam

### Le secrétariat:

André Vallerand, vice-président

exécutif

ISSN - 0318-4560

Dépôts légaux

Bibliothèque Nationale du Québec

Bibliothèque Nationale du Canada

## Édito

### La Chambre et l'exercice du droit de grève dans les secteurs public et para-public.

Dans le cours du débat sur le conflit de travail à la CTCUM, la Chambre de commerce du district de Montréal a non seulement fait connaître sa position très ferme face aux agissements déraisonnables des travailleurs de ce secteur, mais est-elle également allée jusqu'à affirmer que l'exercice du droit de grève dans les secteurs public et para-public devrait être abandonné au profit d'une formule plus socialement et économiquement équitable telle, par exemple, l'arbitrage obligatoire.

Ce positionnement de la Chambre, de façon très ponctuelle, nous l'admettons, n'est pas sans traduire l'expression d'une tolérance toute hésitante depuis les temps mêmes de l'autorisation de sa pratique jusqu'à aujourd'hui.

L'on pourrait facilement nous taxer d'avoir eu l'hésitation plutôt longue que nous répondrions qu'il valait mieux faire patiemment et complètement l'apprentissage de ce droit, qui avait reçu l'aval de la majorité des québécois, avant de s'inscrire en faux contre un quelconque résultat plus ou moins concluant.

Pour peu que nous tentions un mince effort de lucidité à partir du décompte, ces dernières années, des résultats de l'exercice du droit de grève dans les secteurs public et para-public, devons-nous forcément conclure à une remise en question globale de la pertinence et de la justesse de ce droit.

Par exemple, de 1976 à 1979 seulement, près des trois quarts des salariés impliqués dans des conflits travaillaient dans des organismes de l'État, quoique ces travailleurs représentaient à peine 25% de l'ensemble des salariés du Québec. Pis encore, entre 1974 et

1979, le risque d'être impliqué dans une grève ou un lock-out a été 4.3 fois supérieur pour l'employé d'un organisme d'État que pour celui de l'entreprise privée.

Avec le recul, il nous apparaît très naïf de croire que si on crée une situation de monopole pour un groupe, celui-ci n'exploitera pas cette situation; il s'agit là d'un comportement rationnel. Le comportement de monopoleur n'est pas l'apanage des seuls producteurs capitalistes; il s'applique à tous ceux qui ont conscience de posséder le pouvoir et d'en extraire des avantages intéressants.

En d'autres mots, à partir du constat que l'homme est rationnel dans ses comportements économiques et compte tenu du cadre structurel de notre société, notamment de la légitimité du droit de monopole syndical, nous en venons à établir qu'il existe présentement au Québec des encouragements à la poursuite de comportements déraisonnables.

Fait à noter également, les conditions de retour au travail fixées par la loi furent (sauf exception) toujours plus généreuses que la dernière offre déposée par la partie patronale. Il ne faut pas être grand clerc pour voir qu'un tel comportement de la part de l'employeur favorise des négociations longues et ardues plutôt que la recherche véritable d'un terrain d'entente.

Le retour à l'encouragement d'attitudes raisonnables dans le milieu des relations de travail des secteurs public et para-public passe, de l'avis de la Chambre, inéluctablement par le retrait du droit de grève dans ces secteurs et sa substitution par un mécanisme qui protège sans restriction les droits ultimes de la majorité.

Membres et amis de la Chambre de commerce  
une invitation exceptionnelle!  
À 20h30  
le vendredi, 23 avril 1982 à l'Hôtel Régence Hyatt

**Casino - Danse - Costumes - Prix - Réveillon**

Un bal costumé à la mode rétro vous permettra de festoyer au gré de votre fantaisie.  
Un orchestre vous rappellera les airs des années folles.  
Vos costumes rétro et vos talents de danseurs vous mériteront honneurs et prix.

Au casino, sous l'œil vigilant d'un maître de jeu,  
«Faites vos jeux»

Le bal du casino dansant de la Chambre...

**Le bal de l'année!**

**Grand prix de la soirée: un voyage pour deux aux Bahamas  
une gracieuseté de Québécois.**

La Chambre de commerce du district de Montréal  
réservations: Danielle Lalonde 866-2861  
prix du billet: 75\$  
costume: facultatif.

*Casino Dansant*



voir coupon-réponse, page 12

## La Chambre de commerce du district de Montréal participe au Salon de l'Épargne-Placements

### Programme d'activités:

La Chambre sera présente de trois façons au Salon de l'Épargne-Placements tenu à la Place Bonaventure du 13 au 17 février.

1. Présence continue au kiosque d'au moins un permanent, souvent accompagné d'un membre de la Chambre.
2. Tenue de six (6) causeries prononcées par les membres du Comité d'éducation économique de la Chambre.
3. Projection du diaporama "Montréal". Ce document audio-visuel fait un tour d'horizon rapide de la situation économique de Montréal et identifie les champs d'intérêts de la Chambre dans le développement économique du grand Montréal (Durée: 15 minutes).

### Horaire des présentations

Mini-théâtre, Salle Alfred Rouleau

	11h50	13h10	13h50	14h30	16h30	17h30	17h50	18h30	19h50
Samedi, 13 février		Diapor.		Confér.	Confér.			Diapor.	
Dimanche, 14 février		Confér.			Confér.	Diapor.			Diapor.
Lundi, 15 février	Diapor.						Diapor.		
Mardi, 16 février	Diapor.		Confér.				Diapor.		
Mercredi, 17 février	Diapor.		Confér.				Diapor.		



**SALON DE L'ÉPARGNE-PLACEMENTS**

Une visite qui rapporte!

**APPRENEZ COMMENT...**

- Placer vos épargnes
- Investir à la bourse
- Sauver de l'impôt
- Acheter une propriété
- Se lancer en affaires

**UNE CENTAINE D'ACTIVITÉS POUR TOUTE LA FAMILLE**

- Jeux économiques
- Audio-visuels
- Débats

**PLACE BONAVENTURE du 13 au 17 février 1982**

## Visite industrielle

Bourse de Montréal  
Place Victoria, 3e étage.

Le jeudi, 11 mars de 8h45 à 10h30

Le programme de cette matinée comprend:

- petit déjeuner, champagne/jus d'orange
- conférencier invité dont la causerie portera sur le marché international des options sur l'or
- visite guidée (optionnelle)

Nombre de participants maximum: 50

Coût: \$10.00

**Pour informations et réservations, veuillez communiquer avec Danielle Lalonde, 866-2861.**

## Calendrier des activités

Février 1982

1	2 Déjeuner-causerie: P.E. (Ted) Tilden Séance d'information: COMMUNIQUER EN PUBLIC.	3 Réunion du Bureau de Direction Réunion du Comité: Offshore	4 Réunion du Comité: Éducation économique.	5
8	9 Réunion du Comité: Commerce International. Déjeuner-causerie: M. John Trevor Eytan.	10 Visite industrielle: BIRKS	11	12
15	16 Déjeuner-causerie: M. Bernard Lamarre.	17 Réunion du Comité: Centre international de Montréal sur la gestion des grands projets.	18 Réunion du Comité: Salon de la sous-traitance sectorielle.	19
22	23 Réunion du Comité: Biotechnologie. Séminaire sur le Commerce International: MEXIQUE Séance d'information: Planifier des stratégies de concurrences. Déjeuner-causerie: M. Pierre de Bané	24	25 Réunion du COPEM	26 Réunion du Comité: Développement du Vieux-Port.

Si vous désirez plus de renseignements, contactez le secrétariat de la Chambre au numéro 866-2861.

# DES STRATÉGIES DE CONCURRENCE

# DES OCCASIONS DE CROISSANCE

*Comment concurrencer, comment investir, comment organiser ses ressources, des techniques pratiques, faciles à comprendre et à utiliser*

## Séance d'information de la Chambre

mardi  
23 février  
8 h 30 à 12 h 00

renseignements  
866-2861  
poste 35



**M. Claude Perron**  
Président  
Messageries du CN



**M. Michel David**  
groupe de gestion  
stratégique  
Currie, Coopers &  
Lybrand



**M. Daniel Beaulieu**  
groupe de gestion  
stratégique  
Currie, Coopers &  
Lybrand



**M. Bertin Nadeau**  
Président du Conseil  
Président et chef de  
la direction  
UNIGESCO



**M. Bernard Matte**  
Vice-président  
Diversification et  
Développement  
IMASCO Itée



**M. André Côté**  
Directeur  
Projets spéciaux  
Dominion Textile Itée

### PROGRAMME

- 8 h 15 Inscription des participants et remise des dossiers
- 8 h 30 Ouverture de la séance  
**M. Claude Perron**
- 8 h 45 Les impératifs de la concurrence en affaires  
**M. Daniel Beaulieu**
- 10 h 00 Pause café
- 10 h 15 L'évaluation de la force concurrentielle  
L'attrait de l'industrie et ses indications  
stratégiques  
**M. Michel David**
- 11 h 00 Devenir une compagnie gérée  
stratégiquement: Panel  
**M. André Côté**  
**M. Bertin Nadeau**  
**M. Bernard Matte**

#### DES STRATÉGIES DE CONCURRENCE, DES OCCASIONS DE CROISSANCE

Veuillez inscrire ma participation à la séance d'information **Des stratégies de concurrence, des occasions de croissance** qui se tiendra à l'hôtel Sheraton Mont-Royal le 23 février 1982.

**membres: 65 \$**  
**non-membres: 85 \$** incluant la participation  
au déjeuner-causerie  
Conférencier invité au déjeuner: M. Pierre De Bané

#### FICHE D'INSCRIPTION RETOURNER AVANT LE 19 FÉVRIER

à la Chambre de commerce du district de Montréal  
1080, Côte du Beaver Hall, Montréal H2Z 1T1

Nom \_\_\_\_\_ Fonction \_\_\_\_\_

Entreprise \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_ Code Postal \_\_\_\_\_

Chèque joint \_\_\_\_\_ Payable à l'entrée \_\_\_\_\_

**Inscrivez-vous maintenant...**  
**Les avantages comparatifs vous paraîtront plus évidents!**



DÉCEMBRE 1981

## Sociétés

- **Agences W. Pelletier (1980) Inc.**  
Gilles Bourdage  
Jean E. Lagacé  
Willie Pelletier
- **Bertrand Gendron Ltée**  
Luc Gendron  
Guy Gendron  
Louise S. Gendron
- **Bois et placages généraux Ltée**  
Marcel Elefant
- **Boulangier Inc.**  
Georges Boulangier
- **Centre de formation et de consultation (Québec) Inc.**  
Richard Rioux  
Guy Darveau  
Raymond Tremblay
- **C.I.R.E.M.**  
Jean-Louis René  
Pierre Cordeau
- **Clinique de médecine du travail de Montréal**  
Michel Lesage  
Michelle Cousineau  
Hélène d'Amours
- **Conseillers en développement industriel (C.D.I.) Inc.**  
Jean-Claude Lauret  
Jacques Lachapelle  
Pierre Pharand
- **Demers, Beaulne, Lachapelle et Associés**  
Jacques Demers  
Paul Beaulne  
Robert Long
- **Descoteaux, Thibault et Associés**  
Pierre Descoteaux  
Gilles B. Thibault
- **Développements Cantrako Limitée**  
Mehran Asgary  
Barbara Dressler
- **Disconsin Canada Inc.**  
Habibollah Amiri  
Saeed Razzaghi
- **Gottlieb, Kaylor, Swift et Stocks**  
Richard S. Gottlieb  
Armand J. Elbaz  
John A.A. Swift
- **Héli Voyageur Ltée**  
Paul E. Violette  
Jean Pierre Fuchs  
Jean Jacques Cossette
- **Noma Location Inc.**  
Jean-Claude Gobé  
Normand Forgues  
Mario Forgues
- **Office Québécois du Commerce Extérieur**  
Jacques Girard  
Paul-Émile Blouin  
Paul Asselin
- **Procongest S.C.C.**  
Yves Nichols

- Gilles McNicoll  
Marcel C. Cotnoir
- **Produits d'acier Stel-Bec Ltée**  
Yvon Ouellette  
André Marchand  
Guy Levasseur
- **Réceptour Ltée**  
Jean Moise  
Harry Goetschi  
André Routhier
- **Services d'entretien d'immeubles SEI Inc.**  
Gilles Lapierre  
Andrée C. Lapierre  
Gilles Laplante
- **Société du palais des congrès de Montréal**  
Jean Labonté  
Elizabeth Boileau  
Richard Boivin
- **Standard Desk Division Litton**  
Michel Couture  
Lorraine Bouchard  
Philippe Mottais
- Jacques Fillion  
Yves Bernard  
Johanne Jourdain
- **Traductions Trudeau Inc.**  
Benoît Trudeau
- **TRW Data Systems**  
J. Odier du Villard  
Stella Murovic  
André Lamarche
- **Typographie Express Inc.**  
Fernando Morneau  
André Nadeau  
Réjean Morneau
- **Voyages Constellation Ltée**  
Françoise D'Anjou  
Micheline Pepin  
Andrée Rigaux

## Individus

- **ALIÉ, Thérèse**  
Thérèse Alié & Ass. Enrg.
- **BÉLANGER, Richard**  
TAS Communications
- **BÉRUBÉ, J. Gérard**  
J. M. Lagacé & Associés
- **CÔTÉ, Jean-Pierre**  
Cotech Enrg.
- **DICAIRE, Daniel**  
Conseil économique Chambly  
Richelieu Carignan Inc.
- **DUCHESNE, Rosaire**  
Rosaire Duchesne & Associés
- **DUNN, Nina**  
York Hannover Hotels
- **LACELLE, Daniel**  
Lafleur, Brown, de Grandpré
- **LEMIEUX, Pierre**  
Wilson & Chartier Designers Inc.
- **LISSOIR, Luc**  
Lafleur, Brown, de Grandpré
- **MARION, Marcel**  
Alexis Nihon Cie Ltée
- **PRUD'HOMME-VILLIERS, Loren**  
Communications LVA Ass.
- **ROY, Daniel**  
Parcs Canada
- **SAVARD, Alain**  
Alain Savard, C.A.
- **SCHARRY, Léopold M.**  
Sonovision PMS  
Communications Inc.

## Nouveaux délégués

- **A.E. Lepage (Québec) Inc.**  
Fredy Ileo
- **Air France**  
André Boily
- **Alliance Compagnie Mutuelle d'Assurance-vie**  
Jean Denis Vincent  
Clément Beaulieu  
Denis de Bellefeuille
- **Banque Continentale du Canada**  
Gilles Bazinet  
Robert Dupuis
- **Banque Fédérale de Développement, (siège social)**  
K. Neilson  
M. Takla
- A. Millette  
A.L. Thibodeau
- **Banque Nationale du Canada**  
André Bérard  
Napaul Poisson
- Humberto Santos  
Marcel Knecht
- **Beauregard, Landry, Nantel, Jasmin & Associés Inc.**  
Liette Chartrand
- **Bouthillette Parizeau et Associés**  
Denis Emond
- **Brasserie Molson du Québec Limitée**  
Richard Le Hir  
Louis-Joseph Régimbal
- **Câbles Canada Limitée**  
J. Paul Côté  
Serge Reynaud
- **Caisse de dépôt et placement du Québec**  
Jacques Bouré
- **Cala H.R.C. Limitée**  
Irène Mayo
- **Centraide Montréal**  
D. Pascal
- **Cinéma Unis Inc.**  
Jean-Paul A.F. Seguin
- **Club de Baseball Montréal Ltée**  
Dennis Bodin  
R. Guimond
- **Compagnie de la Baie d'Hudson**  
Marc Gagnier
- **Compagnie générale électrique du Canada Limitée**  
J.M. Ferland  
D. Williams  
J.-M. Fournier
- **Crédit lyonnais Canada Limitée**  
Serge Mâsse
- **Dominion Blueline Inc.**  
George M. Savoy
- **Gaz Métropolitain Inc.**  
J.B. Bergevin  
R. Gagnon
- J. Caussignac  
N.A. Turnbull
- **G. Bécharde Ltée**  
C. Lavoie
- **Groupe T.C.G. (Québec)**  
Michel St-Pierre

(suite à la page 8)

# Nos annonceurs

**VOUS AVEZ UNE IDÉE  
NOUS AVONS LES MOTS**

*Pour l'écriture...*

- rédaction
- révision
- réécriture

Textes de tout genre, dactylographiés  
et présentés de façon soignée, dans  
un français correct.

Un personnel compétent, rapide et discret

*Pour l'écriture...*

**514 521-8225**

ATTENTION:

Gens d'affaires et  
professionnels qui  
voyagent

*Au coeur du quartier des affaires*



**VOYAGES  
MERCATOR**  
INC

360, rue St-Jacques, Montréal  
(Québec) H2Y 1K1 Suite 060  
(accès également au 361 ouest, rue Notre Dame)  
Téléphone: (514) 842-6456 Téléc 05-25246

Permis du Québec



**ANNONCER DANS**



**C'est annoncer à la  
grandeur de Montréal**

**866-2861**



**Fleuriste Valois**

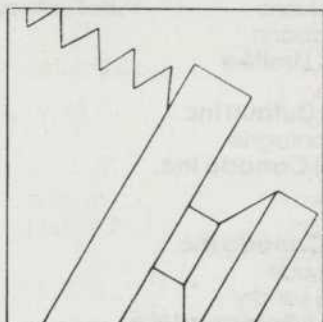


416, rue Jean-Talon ouest

279-7337

**GAGNON  
BOURDAGES  
SAUVE  
& ASSOCIÉS  
AVOCATS**

1130 ouest, rue Sherbrooke  
Suite 801,  
Montréal H3A 2M8  
Tél.: (514) 284-0426



**Photo R. Bertrand Inc.**  
4807 ave Harvard,  
N D G, Montréal, P Q  
H3X 3P1  
(514) 489-2513

Service Pagette 331-6100 (1613)

**Commercial & Industriel**

**Voyagez en paix.**



**Le régime  
d'assurance-  
maladie  
pour les voyages  
hors du Canada.**

ASSOCIATION D'HOSPITALISATION DU QUÉBEC  
**LA CROIX BLEUE**  
DU QUÉBEC

550, rue Sherbrooke ouest  
Montréal H3A 1B9  
Tél.: 844-3781



# Salon National de l'Habitation Montréal

18 au 28 mars 1982.

Dans le cadre des 10 JOURS DE L'HABITATION NATIONALE  
Une grande première en 1982: LE GALA DE L'HABITATION

## Les 10 jours de l'habitation nationale.

En plus de constituer le thème du salon national de l'habitation, qui se tiendra du 18 au 28 mars 1982, au Stade et au Vélodrome Olympique, les 10 jours de l'habitation nationale comprennent de nombreuses activités dont les plus importantes sont:

- **le forum sur l'habitation dans les années 80.** Ce forum s'adresse tant à l'industrie qu'au grand public et se propose de faire un vaste tour d'horizon de tout le secteur de l'habitation.

- **le Gala de l'habitation** un événement annuel organisé conjointement par Salon National de l'Habitation inc., ses principaux commanditaires, la Chambre de commerce du district de Montréal et les diverses associations de l'industrie. La première de cet événement de prestige se tiendra le samedi 27 mars 1982, dans la salle de bal de l'hôtel Méridien de Montréal.

## Les habitas

Cette grande manifestation se déroulera sous le patronage d'honneur de personnalités politiques de premier

plan, des principaux leaders de l'entreprise privée et des secteurs public et para-public du domaine de l'habitation au Québec ainsi que de représentants de la Chambre de commerce du district de Montréal. Seize distinctions honorifiques appelées HABITAS et correspondant à autant de catégories particulières seront remises à dix entreprises, organismes et à l'individu dont les réalisations ont eu des répercussions sociales et économiques extrêmement positives sur l'industrie de l'habitation au cours des dernières années.

## Secteurs et catégories d'Habitas

### Décoration-ameublement

1. manufacturiers
2. détaillants

### Construction domiciliaire

3. maison individuelle
4. logements multiples

### Matériaux de construction

5. manufacturiers
6. détaillants

### Énergie et chauffage

7. grande entreprise
8. p.m.e.

### Aménagement extérieur

9. manufacturiers
10. détaillants

### Service de l'habitation

(ouvert aux entreprises publiques et para-publiques)

11. grande entreprise
12. p.m.e.
13. l'association de l'année dans l'habitation au Québec
14. l'entreprise de l'année dans l'habitation au Québec
15. la personnalité de l'année dans l'habitation au Québec
16. l'innovation de l'année dans l'habitation au Québec

Les finalistes se verront remettre une plaque souvenir soulignant leur contribution. Les Habitas seront des trophés réalisés dans un matériau québécois et signé par un artiste de renom.

Si vous désirez de plus amples informations sur le Gala de l'Habitation, vous pourrez rejoindre monsieur Guy Soucie au siège social de la Chambre de commerce du district de Montréal au numéro de téléphone suivant: (514) 866-2861.

## Nouveaux délégués (suite de la page 6)

### - IBM Canada Limitée

J.L. Melle  
A. Turgeon  
R. Forest  
Y. Lagueux

C. Boivin  
J. Beaumier  
S. Albert

### - Lapointe, Rosenstein

Claude Bergeron

### - Lavalin Inc.

Mireille Gasgrain

### - McKerlie-Millen (Québec) Inc.

R. St-Germain

### - Multifek Inc.

Richard Guay

### - Pétro-Sun Inc.

L. Depelteau

### - Place Bonaventure Inc.

Hugo Sloos

### - Purolator Courier Ltée

A. Lapière

### - Rhône-Poulenc Pharma Inc.

Joseph Kerba

### - Robin Hood Multifoods Limitée

Y. McGinnis  
R. Roy

### - Rôtisseries St-Hubert Ltée

André Belley  
Claude Daigle  
Gaétan Tourigny

### - Société d'électrolyse & de chimie Alcan Ltée

Pierre Brunet  
Denis O'Reilly

### - Société Immobilière Marathon Limitée

C. Hamelin  
R.A. Pigeon

### - Société Pica Mirabel

J. Paradis

R.D. Champagne

### - Systèmes de communications

#### Bell

G. Cloutier  
P. Cacchione  
Yves Cabana

Claude Boudreau

Yves Fecteau

### - TPF & C Limitée

R. Blais

### - Vézina Dufault Inc.

N. Lamontagne

### - Via Rail Canada Inc.

A. Shao  
B. Rock

### - Xerox Canada Inc.

Jean Houde  
J. Serge Landry

### - Young & Rubicam Ltée

Louis-Eric Vallée



## **On est 5000**

Avec ses 5000 membres, la Chambre de commerce du district de Montréal est devenue la tribune la plus influente du milieu des affaires montréalais.

Elle est à l'origine du climat de détermination et de confiance dans l'avenir de Montréal.

Cependant, il faut aller plus loin.

# **Opération 6000**

La Chambre tient sa campagne de recrutement du 20 janvier au 6 avril 1982.  
L'objectif: 6000 membres.

En augmentant substantiellement ses effectifs, la Chambre pourra représenter encore mieux les intérêts de la communauté des affaires en ces temps particulièrement difficiles.

C'est l'occasion pour tous de démontrer leur sens d'appartenance.

La Chambre a besoin de votre petit effort pour atteindre son objectif.  
Il suffit de quelques minutes de votre temps en sollicitation.

## **Quoi faire ?**

Contactez immédiatement Micheline Comeau à 866-2861 pour obtenir le porte-feuille du recruteur.

Chaque nouvelle inscription vous donne la chance de gagner un voyage pour 2 personnes à Paris offert gracieusement par

**AIR CANADA** 



# Assemblée générale

## Le mardi 16 février 1982, 13h00 à l'hôtel Sheraton Mont-Royal

Les membres en règle de la Chambre de commerce du district de Montréal sont priés d'assister à une assemblée générale qui aura lieu le mardi 16 février 1982 à l'hôtel Sheraton Mont-Royal, à l'occasion du déjeuner-causerie.

### À l'ordre du jour:

1. Élection des trois représentants des membres au comité des candidatures.
2. Élection des trois scrutateurs pour le dépouillement du scrutin lors de l'élection des dix-sept (17) membres du Conseil d'administration.

Selon les règlements de la Chambre, le comité des candidatures se compose de six (6) membres choisis comme suit: le président du Conseil, le président de la Chambre, un membre choisi par les administrateurs à l'intérieur de leurs cadres, et trois membres choisis par l'Assemblée générale du mois de février.

Une fois formé, le comité des candidatures propose parmi les membres, dix-sept (17) candidats aux postes d'administrateurs. Le comité remet la liste de ses candidats au vice-président exécutif, au plus tard le 30 avril, et celui-ci doit en informer les membres avant le 31 mai.

Tout membre de la Chambre peut aussi proposer des candidats aux postes du Conseil d'administration. Le bulletin de présentation de ses candidats doit être signé par au moins dix (10) membres, et être remis au vice-président exécutif au plus tard le 30 mars.

Les membres faisant partie du comité des candidatures sont éligibles aux postes d'administrateurs. Pour plus de renseignements, consulter le vice-président exécutif de la Chambre, monsieur André Vallerand, 866-2861.

## Concours La Bourse, c'est aussi pour moi!

La **Bourse de Montréal** lançait le 15 janvier dernier un **concours de simulation de transactions d'actions**. Le concours s'adresse aux quelque 325.000 étudiants du niveau secondaire au Québec. Il leur permet de s'initier au fonctionnement du marché boursier et aux mécanismes des transactions boursières, d'acquies une première familiarisation avec les diverses sources d'informations économiques et financières et enfin de faire l'apprentissage du placement en actions.

Les étudiants, seuls ou en équipe (maximum 4), devront s'inscrire entre le 18 janvier et le 12 février 1982. Le concours durera du 15 février au 14 mai 1982. Les étudiants seront jugés à **70%** sur la performance de leur portefeuille et à **30%** sur la justification du choix de leurs investissements. Trois prix, d'une valeur totale de \$5.000, seront décernés aux trois meilleures équipes. La remise officielle sera faite à la Bourse de Montréal, le vendredi 3 juin 1982.

Pour obtenir des informations additionnelles, communiquez avec madame **Louise Brunet**, à la Bourse de Montréal, 800, Square Victoria, Montréal, H4Z 1A9, tél. (514) 871-2430.

La **Chambre de commerce du district de Montréal** ne peut que se réjouir de cette brillante initiative de la Bourse de Montréal. La Chambre voit dans ce concours un excellent véhicule d'éducation économique.

## Attestation des documents se rapportant à l'exportation

La Chambre de Commerce du district de Montréal atteste pour fins commerciales les documents requis à l'exportation tels que certificats d'origine et factures commerciales.

Les documents dûment complétés et signés doivent être présentés ou adressés à Commerce Montréal International (CMI), le nouveau service de la Chambre pour le commerce international.

### Les nouveaux taux entrent en vigueur le 1er janvier 1982

Tableau des tarifs

	Abonnés CMI	Membres de la Chambre	Non-membres de la Chambre
1. Attestation d'un ensemble de documents de 10 feuilles (ou moins) se rapportant à une même expédition	3\$	5\$	7\$
2. Attestation de feuilles supplémentaires au-delà de 10 feuilles	3\$	5\$	7\$
3. Frais de manutention des documents envoyés par courrier (*)	1.50\$	1.50\$	1.50\$

(\*) ou joindre une enveloppe adressée et suffisamment affranchie



# Nos annonceurs



Fleuriste

*Madame  
C.-M. La Bissonnière* Enr.

1024 est, rue MONT-ROYAL  
TÉL.: 526-5577  
(établie en 1929)

## ROBIC, ROBIC & ASSOCIÉS ASSOCIATES

Fondée en 1892

Brevets d'invention  
Marques de commerce  
Dessins industriels  
Droits d'auteur

1514, Docteur Penfield  
Montréal, Canada, H3G 1X5  
Tél.: (514)934.0272, Téléx: 05-268656, Cable: MARION  
Telecopier international Xerox 400

## Exekor Consultants Ltd/Itée spécialistes,

Réaffectation du personnel de cadre  
(Executive re-employment counselling)

PROGRAMMES CORPORATIFS ET INDIVIDUELS

**Guy de Puyjalon**  
Président

186 Sutton Place, Suite 112  
Beaconsfield H9W 5T6  
(514) 694-1794

Membres, Groupe Sutton

## deGrandpré, Colas, Deschênes, Godin, Paquette, Lasnier et Alary

Avocats

2501, tour de la Bourse, Place Victoria  
C.P. 108, Montréal H4Z 1C2  
Téléphone : 878-4311



RAYMOND, CHABOT,  
MARTIN, PARÉ  
& ASSOCIÉS

Comptables agréés

Représentation à travers le Canada par :

**DOANE  
RAYMOND**  
associés

Représentation internationale par :

**Grant Thornton**  
International



**CORPAV inc.**

**LOCATION**

- Equipement audio-visuel
- Vidéo • Circuit fermé
- Projectionnistes disponibles

— SPECIALITE —

CONVENTIONS — EXPOSITIONS — SEMINARS

400 MCGILL (Vieux Montréal),  
MONTRÉAL, QUÉBEC H2Y 2G1

**(514) 845-6277**

Nous livrons



DEP PERIODIQUE BIBLIO NAT  
1700 RUE ST-DENIS  
MONTREAL PQ H2X 3K6

 Canada Post Postage paid	 Postes Canada Port payé
Bulk Third Class F-252 Montréal	En Nombre Troisième Classe

**Commerce Montréal**  
La Maison du Commerce  
1080, côte du Beaver Hall  
Montréal (Québec) H2Z 1T1  
Tél. 866-2861

## Déjeuners-causeries

### Hôtel Sheraton Mont-Royal Les mardis à 12.00 heures

Mardi 23 février



**M. Pierre De Bané**  
Député Matapédia-  
Matane  
Ministre des Relations  
extérieures, Canada

Mardi 2 mars



**M. Jean Campeau**  
Président du Conseil  
Directeur général  
Caisse de dépôt et  
placement du Québec

Mardi 9 mars



**M. Jean-Marie Poitras**  
Président du Conseil  
Chef de la direction  
La Corporation du  
Groupe La Laurentienne

Le Prix d'un déjeuner-causerie est de \$15.00.

Profitez du privilège réservé aux membres: un carnet d'abonnement (de 10 billets) pour \$125.00.

Utilisez le coupon-réponse ci-dessous pour commander vos carnets.

### Coupon-réponse

#### Activités :

Carnet des déjeuners-causeries (125 \$)

Visite industrielle: Bourse de Montréal (10 \$)

Casino dansant à la mode rétro (75 \$)

Nom \_\_\_\_\_ Fonction \_\_\_\_\_

Entreprise \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_ Tél.: \_\_\_\_\_

ci-joint un chèque au montant de \_\_\_\_\_ \$ à l'ordre de la Chambre de commerce du district de Montréal.

À retourner à la Chambre de commerce du district de Montréal, 1080 Côte du Beaver Hall, Montréal — H2Z 1T1